



КУПОНИ ВИТИСКАЮТЬ КАРБОВАНЕЦЬ З УКРАЇНИ

Київ. — Кореспондент газети „Нью Йорк Таймс“ Луїс Ючітелл помітив у числі з 13-го лютого довшу інформацію про фінансово-економічну, а тим самим і політичну ситуацію в Україні, тісно пов'язану з введенням тимчасових купонів які, як тепер виказує практика, мають більшу вартість від карбованців і фактично витискають з України давню совєтську валюту, якою росіяни спекулювали і намагалися застосувати тиск на колишній республіки не доставляючи їм достатньої кількості рублів, використовуючи своє упривілейоване становище, що карбованці друкуються тільки в Москві.

Після того, як президент Російської федерації Борис Єльцин наказав злібералізувати економіку в Росії і звільнив з-під контролю уряду ціни, але при тому не забезпечив ринок потрібними продуктами, росіяни масово кинулися викуповувати харчові продукти в Україні й інших незалежних країнах, які постали на руїнах СССР. Щоб захоронити населення України від недостачі харчів, а може навіть голоду, президент України Леонід Кравчук і уряд ввели купони (взірєнь купону кореспондент помітив на першій сторінці „Нью Йорку Таймсу“), які стали передвісником нової грошової одиниці в Україні, яка, згідно з інформаціями урядових кіл в Києві, буде введена остаточно до кінця 1992 року.

На думку згаданого кореспондента, ця грошова політика перерішила справу фактичного існування окремої економіки в Україні.

Кількамісячна практика курсування купонів, які замінили тимчасову валюту, показала, що в Україні вже назрів час введення власної грошової одиниці, тобто гривні.

„Я думаю, що ви можете називати купони тимчасовою валютою, хоч вони ще не є грошовою одиницею“, — заявив кореспондентіві

Леонід Г. Стешенко, перший заступник прем'єр-міністра України для закордонних економічних зв'язків.

У Москві президент Російської федерації Б. Єльцин публічно не протестував проти введення купонів урядом України, але Ніколай Домонов, заступник російського центрального банку, критикував Україну за цю „несподівану процедуру“. Він, кажучи київські урядові особи, ні словом не згадував про неузгодження лібералізації економіки в Росії і звільнення цін, які захитали також економіку України.

Покищо не відомо, як в майбутньому розвиватимуться відносини й економіка України та державний статус в цій 52-мільйонній державі. Без сумніву, кількість карбованців з дня на день зменшується. Принаймні половину грошей сьогодні вже заступили купони, які в багатьох відношеннях мають далеко більшу вартість, як карбованці.

Олександр В. Савченко, заступник голови українського центрального банку заявив, що купони вже мають державне забезпечення і підприємства можуть ними розраховуватися з державою. Це, очевидно, піднесло вартість і довіря населення до купонів, хоч, на думку кореспондента, такою політикою не задоволені урядові особи в ЗСА і керівники Міжнародного монетарного фонду, які все ще плекають надію на створення одного економічного простору на території колишнього СССР.

ВИСТАВКА ГНІЗДОВСЬКИХ ПРОДОВЖЕНА

Нью Йорк. — Виставка Якова, Якова мол., і Міри Гніздовських, що проходить тепер тут в приміщенні Української Вільної Академії Наук в ЗСА, 206 Захід 100 вулиця, є продовження до 1-го березня включно.

В ПАРЛЯМЕНТІ УКРАЇНИ ЗНОВУ КРИТИКУВАЛИ УРЯД

Київ (УНІАР, ПС УРП). — Тут 7-8-го лютого на сесії Верховної Ради України прем'єр-міністр Вітольд Фокін звітував про працю Кабінету Міністрів щодо соціального захисту населення. Перераховані ним заходи не переконали парламент. Народні депутати критично оцінили працю Уряду і вимагали його ревізії. Уряд, на думку парламентаріїв, більше дбає про розподіл товарів і продукції, замість створення умов для росту виробництва.

Після гострої дискусії депутати ухвалили постанову, у якій сказано, що Кабінет Міністрів не завжди оперативно вирішує питання, не зміг мобілізувати міністерства і відомства для прогнозування економічних і соціальних наслідків ухвалення рішень. У документі наголошено, що ряд службових осіб КМ виявили професійну некомпетентність і невідповідність до праці в нових умовах. ВР у постанові надала право Президентів визначати структуру Уряду і рекомендувала йому продовжити склад Уряду та внести пропозиції щодо змін структури виконавчої влади усіх рівнів. Постійним комісіям ВР України, КМ рекомендовано за тиждень внести на розгляд ВР законопроекти щодо вирішення питань, викладених у доповіді

прем'єр-міністра Фокіна. На засіданні сесії виступив Президент України Л. Кравчук, який виклав свої міркування щодо внесення ним проекту змін до Конституції. Зміни пропонуються у зв'язку з підвищенням вимог до діяльності органів влади, появою гострої необхідності розмежування виконавчої та законодавчої влади та надання Президентів додаткових повноважень. Для ухвалення рішення з цього питання не вистачило кворуму. Депутати доручили комісії допрацювати проект закону, з урахуванням зауважень та пропозицій і внести його на розгляд ВР.

Верховна Рада України надіслала відповідь парламентові Росії, в якій сказано, що перегляд конституційного акту 1954 року про передачу Криму може привести до дестабілізації в обох республіках. Повернення до територіальних питань є порушенням усіх останніх угод між Україною і Росією. Верховна Рада України дотримується Гельсінкських угод, принципу недоторканості кордонів і відкидає всі претензії на землі України з боку інших держав.

На сесії було оголошено про утворення парламентної фракції Народного Руху України, яку очолив народний депутат Михайло Горинь.

В УКРАЇНІ

(З повідомлень УНІАР)

Київ, 4-го лютого. — Прем'єр-міністр України Вітольд Фокін зустрівся з заступником голови Президії Всеукраїнського Об'єднання Солідарності Трудівників Олександром Нагорним. На зустрічі досягнуто домовленості, що ВОСТ візьме участь у „круглому столі“, до якого також увійдуть представники профспілкових організацій, страйккомів та громадських організацій України.

Київ, 5-го лютого. — Як

повідомила пресою служба Кабінету Міністрів України, КМ ухвалив постанову „Про надзвичайні заходи щодо забезпечення нафтопродуктами проведення у 1992 році весняних польових робіт“. Постанова передбачає довести на 1992 рік Міністерству сільського господарства України ліміти нафтопродуктів на рівні минулого року, з урахуванням потреб господарств, раніше підпорядкованих міністерствам і бюроам СС-СР. Держкомітетіві України з забезпечення нафтопродуктами, Раді Міністрів Криму і об'єднанкам доручено забезпечити пріоритетну поставку пально-мастильних матеріалів сільському господарству, тимчасово зменшивши до мінімуму їх відпуск іншим споживачам.

Київ, 5-го лютого. — Президент України Леонід Кравчук зустрівся з міністром закордонних справ Норвегії Торвальдом Стольтенбергом. Л. Кравчук познайомив гостя з ситуацією в Україні, наголосив на прагненні України увійти до європейських структур. Т. Стольтенберг зазначив, що Норвегія зацікавлена у конкретизації співробітництва з Україною. У Міністерстві закордонних справ України підписано спільне комюніке про встановлення дипломатичних відносин між Україною та Норвегією.

Київ, 5-го лютого. — Постановою Уряду патентний Фонд України перетворено у Державне Патентне відомство Комітету з науко-

(Закінчення на стор. 4)

ДЕНЬ ПРЕЗИДЕНТІВ

З уваги на свято День Президентів у понеділок, 17-го лютого, Головна Канцелярія і В-во „Свобода“ будуть в цей день закриті. Наступне число „Свободи“ друкуватиметься у вівторок, 18-го лютого, з датою середи, 19-го лютого. — Ред.

Росія творитиме свою армію

Москва. — Ньюаркський щоденник „Стар Леджер“ у числі з 13-го лютого, користуючись інформаціями газети „Лос Анджелес Таймс“, пмістив довше повідомлення про те, що президент Російської федерації Борис Єльцин вирішив творити свою російську армію після того, як переговори про створення спільного командвання Співдружності Незалежних Держав не увінчалися успіхом.

Згідно з цим повідомленням, Єльцин незабаром опублікує спеціальне президентське зарядження в цій справі після чергової зустрічі кривників коммонвелту на кінець цього тижня в Мінську.

Дотепер Російська федерація і міністерство оборони СНД, очолюване генералом летунства Євгенієм Шапошніковим, робили заходи, щоб втримати одну армію, під спільною командою, але керівники України, настоювали, що вони торитимуть свою власну армію, яка, на їхню думку, є частиною незалежності країни.

Волгогонов підкреслив, що Росія мабуть не потребуватиме більш, як 1,5 мільйонів вояків і старшин для зформування своєї армії, яка дорівнюватиме, наприклад,

Гредставники ККДУ зустрілися з міністром А. Зленком

Київ (А.Л.). — 23-го січня в Міністерстві закордонних справ відбулася зустріч юлови ККДУ Богдана Бурачинського в супроводі аступника ККДУ Володимира Баранського з міністром закордонних справ України Анатолієм Зленком.

В той самий день відбувся обмін нотами про встановлення дипломатичних відносин та про відкриття дипломатичних представництв України і ЗСА на рівні амбасад.

Розмова концентрувалася над новим періодом життя української держави, тобто над виходом її у дипломатичний світ та відносинами з понад сотнею держав, які визнали її незалежність та встановлюють зв'язки з нею. В таких державах, як ЗСА і Канада, в яких, українська громада є особливою активною може допомогти Україні у перших кроках відкриття амбасад та забезпеченню їхньої діяльності.

У СВІТІ

НЕОДНОРАЗОВІ СПРОБИ озброєних банд захопили гарізоні Співдружності Незалежних Держав, розміщені в Чеченській республіці, призвели до того, що тут у середу, 12-го лютого, оголошено про введення надзвичайного стану.

ГОЛОВА СОЮЗУ російських німців Генріх Гровт в інтерв'ю для радіостанції „Німецька хвиля“ заявив, що у країнах Співдружності Незалежних Держав „вже ніхто не вірить в національне майбутнє місцевих німців“. Гровт заклав уряд Німеччини „забезпечити в найближчі п'ять років можливість переїзду до Німеччини 1,8 мільйона німців“. Тепер в республіках колишнього Совєтського Союзу проживає п'ять і пів мільйона німців. Від січня 1989 року до Німеччини виїхало 440,000 німців.

ВИСТУПАЮЧИ ПЕРЕД вояками національної гвардійської дивізії, прем'єр-міністр Білорусі Вячеслав Кебич повідомив, що республіка припинить постачати м'ясом Санкт-Петербург, оскільки тюменські промисловці вимагають від білорусів м'яса за ропу. Білорусь також планує підписати угоди з арабськими країнами — експортерами ропи.

ДВА ПАРОПЛАВИ—ЗЕРНОВОЗИ з Новоросійська, „Маршал Гречко“ і „Академік Сеченов“, затримали канадські власті і тепер вони, очікуючи остаточного рішення, перебувають в затоці Кабот. Річ у тому, що колишня совєтська установка „Експортхлеб“ заборгувала закордонним компаніям 40 міль. дол. за винаймлення кораблів для перевезення зерна до Совєтського Союзу. Тепер ці компанії вирішили нагадати про борги. Дізнавшись, що в Канаді завантажуються зерном російські кораблі, вони домоглися затримання їх.

Б. ЄЛЬЦИН ЗБИРАЄТЬСЯ „ПОПРАВИТИ“ СВОЮ ЕКОНОМІЧНУ ПРОГРАМУ

Москва. — Президент Російської федерації Борис Єльцин виступив із заявою, що він збирається незабаром „поправити“ свою економічну програму, тобто внести корисні для більшості верстви населення корективи, щоб вони могли вижити у цій злібералізованій системі і атмосфері звільнених цін, у якій кілограм м'яса коштує 150 і більше карбованців.

Зміни, згідно з заявою Єльцина, мали б розпочатися через шість тижнів, а деталі цих змін він збирається з'ясувати у телівізійному виступі в наступну середу, 19-го лютого і опублікувати в російських газетах. „Життя не стоїть на місці і тому корективи є потрібні і їх в майбутньому не можна буде уникнути“, — заявив Єльцин кореспондентам після його виступу на форумі Верховної Ради Росії.

Як відомо, лібералізація економіки і звільнення цін спричинились до подорожіння товарів першої потреби на 350 відсотків від 2-го січня цього року. Загально надіються, що державна каса на тимчасовій базі доплатуватиме пенсіонерам і взагалі найбільшій верстві населення поки урядові федерації не вдасться перебудувати свого сільського господарства і отримати більш незьковідсоткові позички та гуманітарну допомогу від Заходу.

Російське населення, яке навчилося на постачання харчів і потрібних товарів республіками, покищо не прийняло єльцинської злі-

бералізованої програми перетворення колгоспів і радгоспів на приватні господарства, і від січня тільки 0,1 відсоток селян висловили позитивно за цією програмою. Виглядає, кажуть західні економісти, що Єльцинові прийдеться отримати ще одно уповноваження від Верховної Ради Російської федерації для переведення сільськогосподарських реформ, бо в Росії вже відчувася брак зернових культур, зрештою там ніколи не було забагато зерна і колишні комуністичні уряди докуповували його в ЗСА, Канаді, Австралії, Аргентині й інших країнах. Тепер ситуація ще більше погіршилася, як у великій мірі припинився грабунок України, уряд якої дбає в першу чергу, щоб забезпечити харчами своє власне населення і тільки надпридбукцію відпускає для членських країн Співдружності Незалежних Держав, в тому числі для Росії.

У цьому виступі Єльцин, перший раз повідомив про творення своєї власної російської армії в числі 1,5 міль. вояків, але колишній партком в уряді Михайла Горбачова, а тепер зв'язковий міністерства Росії із закордонними засобами масової інформації, Віталій Чуркін, не забув підкреслити, що Єльцин, мовляв, відповідає за загальну безпеку країн комонвелту, хоч тим країнам ніхто покищо не загрожує. На його думку треба було б так мати одну армію, під одним командуванням, а творення російської армії не є „нашим вибором“.

В АМЕРИЦІ

КЕРІВНИК КРАЙОВОГО управління авіонавтики і дослідження простору Річард Трулі у середу, 12-го лютого, подав до відома, що він резигує з цього посту. Неназвані урядові чиновники заявили, що його рішення було наслідком довготривалих непорозумінь з Білим Домом як має виглядати та куди прямувати ціла міжпростірна програма ЗСА. Аналітики натомість уважають, що це велика помилка Уряду, бо Р.Трулі один із піонерів міжпростірних дослідів, колишній астронавт був саме тим, який, вивів цілу міжпростірну програму на чисті води після трагічної катастрофи „Челленджера“ в січні 1986 року. У телефонічному інтерв'ю Р. Трулі сказав, що це не були його особисті плани, але Президент вирішив, що прийшов час на зміну.

ЩЕ ТІЛЬКИ КІЛЬКА днів залишилось до передвиборів у Нью Гемшир і кандидати на президентську номінацію переходять до особистих атак. З гострим нападом на теперішній Уряд виступив губернатор Білл Клінтон, закидаючи прихильникам президента Джорджа Буша умисне очорнювання. Проти нього виступив сен. Том Гаркін, кажучи, що постать Клінтона починає поволі зникати з виборчого об'єру, а тоді взявся до сен. Пола Цонгаса, закидаючи йому економічну необізнаність і повернення до „реганоміки“. Спостерігачі твердять, що в цих останніх днях перед першими передвиборами посилюється боротьба, але вони сумніваються чи це здобуде кандидатам голоси виборців, бо в загальному виборці втралили довіря до об'єктивних кандидатів, зокрема тепер, коли економічна ситуація є дуже погана.

ДОСІ ПРЕЗИДЕНТ Джордж Буш і його дорадники ігнорували намагання Патрика Бюкенана здобути для себе якнайбільше голосів виборців у нюгемширських передвиборах. Однак останнім часом, як популярність П. Бюкенана почала зростати, то Білий Дім і керівники виборчої кампанії Президента вирішили змінити свою тактику. Досі вони уважали, що присутність Президента в Нью Гемшир, де 18-го лютого відбудуться перші передвибори, не є кінцевою, але тепер перед ним загрозую з обох сторін П. Бюкенана змінили свою стратегію. А зокрема, коли їхні підрахунки показують, що остання поїздка Президента до Нью Гемшир 15-го січня значно підняла його популярність серед виборців.

ФОНД ВІДРОДЖЕННЯ УКРАЇНИ — УНС

З Головної Канцелярії УНСочу інформують, що до Фонду Відродження України — УНС, вплинуло від членів УНС до четверга, 13-го лютого, 10,858 чеків-дивіденд, відсотків від боргових зобов'язань і добровільних датків на суму

285,231.17

Хор „Думка“ — це частина їх життя

Джерзі Сіті, Н.Дж. (Г. Колесса). — Переповнені враженнями з недавнього турне по Україні, окрилені новими задумами та планами, приходять представники українського хору „Думка“ в Нью Йорку до нашої редакції, щоб поділитися ними з читачами і представити свого нового диригента. З розповідями про нові події в житті хору до нас завітала Мирослава Кулинич, заступник голови „Думки“, Ігор Раковський, колишній довголітній голова хору, Марія Решітник, секретар Управи, Едвард Кухар, пресовий референт хору та новий диригент „Думки“ Василь Гречинський. Довідуємося від наших гостей, зокрема від М. Кулинич, що успішне турне по Україні влітку 1991 року привело до навізання ближчих творчих контактів з багатьма хорами в Україні, серед них з полтавським хором „Калина“, який невдовзі має приїхати до ЗСА та з київською капеллою „Думка“. З останньою зародилася ідея спільно провести концертні виступи в Україні та Америці з нагоди 150-річчя з дня народження Миколи Лисенка.

Та приготування до майбутніх турне вимагають великої праці хористів і особливо диригента. Обставини склалися так, що колишній диригент з неза-



В редакції „Свободи“ (зліва, стоять): І. Раковський, М. Кулинич, Е. Кухар; сидять — В. Гречинський, М. Решітник.

лежних причин не міг брати участі в розширеній програмі поїздки, в зв'язку з чим виникла гостра потреба нового диригента. В цій справі, вже не вперше в історії хору, з допомогою прийшов І. Раковський. „Супроводжуючи по Україні з місією охорони Кардинала Любачівського, я, починаючи від березня 1991 року, з малими перервами перебуваю в Україні. В зв'язку з цим мені як голові хору прийшлося уступити зі сво-

го посту. Під час перебування у Львові я зайнявся пошуками відповідного для виникла гостра потреба нового диригента. В цій справі, вже не вперше в історії хору, з допомогою прийшов І. Раковський. „Супроводжуючи по Україні з місією охорони Кардинала Любачівського, я, починаючи від березня 1991 року, з малими перервами перебуваю в Україні. В зв'язку з цим мені як голові хору прийшлося уступити зі сво-

(Закінчення на стор. 4)

„Глава...“

(Закінчення зі стор. 2)

перелом у наших зусиллях з метою здійснення ідеї Патріархату. Він вивів її з кулуарів засекреченої церковної дипломатії, де нею турбуються лише одиниці та увів її у свідомість усіх шарів українського Божого католицького люду, пастирів, духовенства і мирян. Еклезіологічне питання льо кального характеру тим виведено на світову арену. Тут же II Ватиканський Собор у своїх постановках вирішив і дещо в нашу користь, а саме, що Патріархат як установа, це суттєвий елемент в церковній ієрархічній структурі Східних Церков. Проте Ісповідник віри Кир Йосиф і далі пропагував ідею Патріархату в Києві, або, як це тимчасово мусило бути Патріархату Києва в Римі.

Патріарх Йосиф постійно боровся з Ватиканом, обороняючи східний характер нашої церковної літургії і то в галузі канонічного права та привілеїв Києво-Галицької Митрополії. Як Патріарх в ескілі, Первоіерарх Йосиф не завжди почувався добре, часто в своєму обуренні й роздратуванні, зокрема поведінкою деяких римських чинників, він нарікав на братів католиків у Римі. Уже за понтифікату Папи Івана Павла II, Патріарх Йосиф обновив прохання, щоб не жертвувати Українською Церквою в справах детанту з Москвою.

Уся духовна і громадсь-

**ФУНДАЦІЯ
УКРАЇНСЬКОГО
ВІЛЬНОГО
УНІВЕРСИТЕТУ**
ЗАСЛУГОВУЄ НА ВАШУ
ВСЕБІЧНУ ПІДТРИМКУ!

Ukrainian Free University
Foundation, Inc.
P.O. Box 1028
New York, N. Y. 10276

Маємо на складі нову **КНИЖЕЧКУ-ГАРМОНІКУ**
для **ПЕРЕДШКІЛКА**
зложеною з трьох частин

**Ляриса і Андрійко люблять звірятка
садять ярину
купують овочі**

Текст **Марія Клішук-Гільберт**
Ілюстрації **Люба Дмитрик-Гудз**

Київленд, 1991, видання Активіст Пресс, друком М.А.К. Публікейшен, Савт Юклід, по 12 сторінок кожної книжечки. Кольорові ілюстрації, ціна 14.00 дол.

Книжечка — це початкові серії для наймолодших дітей, які вивчають українську мову.

Можна набити у книгарні Свободи.
Мешканці стеїту Нью Джерсі зобов'язані доплатити до ціни 7% продажного податку.



**Карпатський Лещетарський
Клуб, Нью Йорк**

запрошує своїх членів і приятелів
на їхній

ЛЕЩАТАРСЬКИЙ З'ЇЗД для цілої родини

в днях 7-8-го березня 1992 р.
в Hunter Mountain і Ксеня Мотель

- Лещатарський змагання в Hunter Mtn., 7-го березня по пол.
- Бенкет, роздача нагород в Ксеня Мотелі, год. 6-та веч.
- Після бенкету — ВЕЧІРКА

Кімнати замовляти в Ксені безпосередньо. Тел. Ксені Мотелю (518) 263-4700, (518) 263-4389 (згадайте КЛК).

Регістрація \$6.00 в суботу, 7-го березня в Colonel's Hall, Hunter Mtn.
George Popel, (908) 297-0786 (перед 10-ою год. веч.)
Peter Kobziar/Xenia Motel
Rt. 23A, Jewet Center, Hunter, N.Y. 12442

РІЧНІ ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ ФЕДЕРАЛЬНОЇ КРЕДИТОВОЇ КООПЕРАТИВИ

„САМОПОМІЧ“
в Пассейку, Н. Дж.

— відбудуться —

дня 23-го лютого 1992 року
в залі Української Централі
240 Hope Avenue, Passaic, N.J.

Початок о год. 4-й по полудні

Після Зборів Кредитівки відбудуться
ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ „САМОПОМІЧ“

Запрошуємо усіх Членів до участі в Загальних Зборах.

ДИРЕКЦІЯ

ка діяльність великого Ісповідника віри була завжди прийнята ідеями християнізму, екуменізму та глибокого патріотизму. Справедливо можна тут відзначити, що в його душі й в його діяльності було стільки любови до людини і своєї Церкви, що її вистачило б на мільйони людей. Патріарх виступав як непримиренний борець проти совєтського безбожного режиму, на захист скривдженої і пригнобленої людини, що прагнула вірити й мати Бога в серці. Його палке слово завжди давало удару „імперії зла“, розкриваючи очі вірних на Заході, що небезпека комунізму страшна, і її треба поборювати не тільки в Церкві, але в усіх виявах людського зусилля. Причому його слово було винятково оригінальне, самобутнє, а постать його творила немов одну ланку в довгому ланцюгу досконалих фактів людських та національних драм, що проходили на фоні історичного змагу двох діаметрально різних світів.

Патріарх Йосиф своєю діяльністю поклав початок цілої епохи в розвитку Української Церкви. А вмираючи він залишив їй неперевершений зразок самобутнього розуміння християнства та його твердий релігійний фундамент — віру в Бога і надію на Божу поміч. В тому і велич Первоіерарха Сліпого. І хоч він відійшов від нас, коли ще вороги лютували і Церква та народ стояли в неволі, подоба його — за словами із вірша Євгена Крименка — і далі залишається між нами:

Мистична постать...

Східні панатії

Завішані на грудах,

глибоко в очах

І біль і бистрий ум і

молодечі мрії...

Це Божий Посланець...

Глава і Патріарх.

Філадельфія (УІБ). — Голова Уряду УНР в ескілі проф. Іван Самійленко був учасником урочистого відзначення Дня Незалежності в Конгресі ЗСА у Вашингтоні, отримавши спеціальне запрошення від його організаторів.

Святочна програма відзначення відбулася 22-го січня 1992 року в „Золотій кімнаті“ з численною участю сенаторів, конгресменів, запрошених гостей, а серед них великої кількості українців.

Від імені УККА відкрив програму свята д-р Аскольд Лозинський та виголосив вступну промову. А тоді промовляли: д-р Степан Хмара, депутат Верховної Ради України, сенатори Де Консіні, Д'Амато, Левін, Лотенберг, конгресмен Ріхтер та інші.

Наталія Кормелюк прочитала привіт українському народові від президента ЗСА Джорджа Буша.

Голова відділу УККА у Вашингтоні привітала голову Уряду УНР в ескілі проф. І. Самійленка та Сергія Кулика, представника української місії в ООН. Проголошення Четвер-

Що дали?

(Закінчення зі стор. 2)

життєздатність і перспективність низових ланок, чого немає ні в одній з існуючих партій.

В той же час Рух попередньої редакції на сьогодні вже вичерпав себе, безініціативність як й опортунізм частини керівництва Руху привели до того, що послабилася організаційна структура його. Організація виявилася в цілому не готовою до зміни політичної ситуації, після 1-го грудня вона фактично залишилася без програмного й ідейного забезпечення.

Крім того, керівництво Руху не змогло вчасно розмежувати функції й інтереси власне цієї громадсько-політичної організації та живих її соками новоутворених партій, що значно ослабило Рух, посилюючи відцентрові процеси в ньому, а в ряді регіонів і розколювало його, але з другого боку це не пішло на користь і новим партіям, які розтягуючи Рух, не змогли ні створити соціальної бази для себе, ні зміцнитися в організаційному плані.

Для того, щоб стати масовою політичною опорою нової опозиції, Рух повинен бути докорінно реконструйований, реорганізований, повинна бути максимально розширена його ідейна та програмна база.

Без опори на Рух нова політична опозиція в республіці неможлива. Безумовно, для виконання поставлених історією нових політичних завдань повинно бути серйозно реорганізоване керівництво Руху, для якого замало чисто представницьких функцій. Вимагає перегляду без потреби ускладнена структура центральних керівних органів, яка породжує безлад у центрі, що дезорганізує крайові організації.

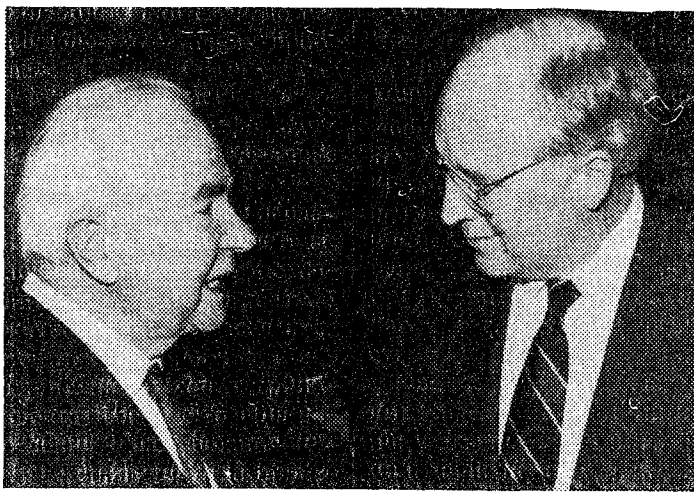
Інший важливий оздоровчий захід — це рішуча департизація Руху. Її необхідність випливає, насамперед із розбіжності загальнодержавних завдань, що стоять перед Рухом, з інтересами політичних партій, частковими і неперіодичними для всього суспільства.

І, нарешті, назріла потреба реорганізації всього демократичного блоку України з урахуванням нового місця і нової ролі Руху.

З урахуванням важливості і невідкладності цих завдань як для вживання самого Руху, так і для термінового формування нової політичної опозиції важко зрозуміти рішення перенести з'їзд Руху на лютий-березень 1992 року. Чи це спроба відтягнути неминучі зміни, чи це знову ж рецидив розгубленості та інертності?

Найважливіше зараз — вироблення нової ідейної

СВЯТКУВАННЯ У ВАШІНГТОНІ



Проф. І. Самійленко у розмові зі секретарем оборони Р. Чейні.

тим Універсалом незалежності і суверенності української держави — УНР та відновлення державної незалежності України 24-го серпня 1991 року і успіх референдуму 1-го грудня торік були головними точками виступів промовців.

Наступного дня, 23-го січня, українсько-американські старшини влаштували святочне прийняття, спонсороване Вашингтонською Групою, присвячене 74-й річниці проголошення Ук-

раїні незалежною і суверенною державою.

У чудово спеціально прибраній залі Клубу офіцерів зійшлося близько 300 військовиків та запрошених гостей.

Секретаря оборони ЗСА Ричарда Чейні зустріла 13-літня Олександра Чопівська традиційним хлібом-сіллю. Усі присутні вітали Р. Чейні, підвісивши з місць, оплесками. Секретар оборони зайшов до залі, оточений почесною охороною —

кадетами з прапорами. Варта стояла на струнко, коли співали український і американський гімни.

Відкриваючи програму голови Вашингтонської Групи Лідія Чопівська-Бенсон. Полк. Леонід Кондратюк привітав секретаря оборони, молитву прочитав о. протоієрей Григорій Подгурець. Головний промовець — секретар Р. Чейні виголосив чудове слово про значення свята незалежності України. Програму свята закінчено виступами Л. Чопівської і полк. Л. Кондратюка. Проф. І. М. Самійленко був запрошений до почесного столу, там мав нагоду вести розмову з секретарем оборони Р. Чейні та іншими достойниками — учасниками цього пам'ятного вечора.

Того ж дня голова Уряду був запрошений дати інтерв'ю в українському відділі „Голосу Америки“ для передачі в Україну. Перебуваючи там, він також ознайомився з останніми новинами з життя в Україні. Перебуваючи у Вашингтоні, голова Уряду УНР мав нагоду зустрітися з офіційними представниками України, які прибули до столиці ЗСА.

фесіоналів нової хвилі, які не заражені більшовицькими методологічними стереотипами не виявляють схильності до політичної демагогії і популізму.

Рух повинен стати партією соціальної справедливості.

Саме за основи Руху і тільки на його основі можливе формування нової політичної опозиції в Україні.

Після виробітку нової програмної платформи черговим найважливішим завданням є утворенню нової політичної опозиції є формування вестикальної структури її. Вважаю, що опозиція повинна бути двостережневою: перший стержень — це опозиційні блоки у всіх органах влади, від Верховної Ради і до органів місцевого самоврядування, це створення тиньових структур влади в центрі. Другий стержень — це вертикальна структура нового Руху та його союзників, об'єднання в новий Демократичний блок. Взаємодія і координація блоків у представницьких органах влади повинна забезпечуватись через вертикальну структуру нового Демократичного блоку.

Ми не повинні сьогодні створювати партію нового типу тільки заради створення партії. Інтереси нашого народу, нашої держави вимагають організаційного оформлення нової опозиції — генератора і каталізатора реформ, гаранта і організатора демократичного розвитку України. І для цього нам потрібна масова громадсько-політична організація партійного типу, для цього нам потрібний оновлений Рух.

Збори 59-го Відділу УНС

в Бريدжпорті

На загальних річних зборах 19-го січня 1992 року вибрано Управу 59-го Відділу в Бريدжпорті, Конн., в такому складі: голова — Дмитро Стець, заступник голови — Петро Бойчук, касир — Василь Макійчук, фінансовий секретар — Тарас Сливінський, протоколярний секретар — Ігор Гайда; Контрольна комісія: голова — Василь Пелешук, члени Микола Івашків і Богдан Романів.

Збори проходили в діловій та товариській атмосфері. Після вичерпних звітів і дискусій обговорено план праці на 1992 рік. Крім влаштування пікніку, Свя-

та Матері, Св. Миколая для дітей, Відділ планує активно працювати для громади.

Збори рішили дати даток 250 дол. на друкування книжок для шкіл в Україні. Збори теж уповажнили Управу скласти інші датки на громадські цілі та потреби в Україні. 59-й Відділ є найбільш активний та чисельний в Окрузі Нью Гейвену. А це завдяки працьовитій Управі, головно фінансового секретаря Тараса Сливінського.

Після Зборів відбулася мала гостина для членів та гостей.

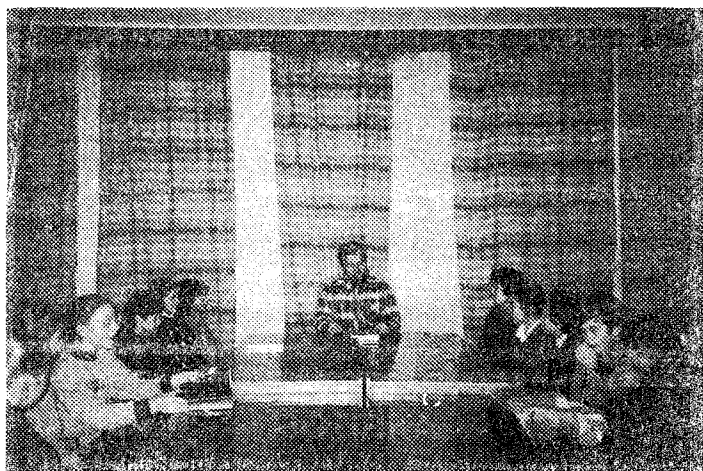
І.Г.

Приваблює...

(Закінчення зі стор. 2)



Отець С. Орач і вчителька Л. Дешко.



Отець С. Орач навчає.

Беру адресу, дякую, „дитячий“ цікавості немає меж. У них виникає сто запитань за хвилину. Записую їхні голоси на касетку, прошу пробачення за перервану лекцію і на прощання звертаюся до о. Сергія Орача:

— Яка допомога вам потрібна?

— Як за нас помоляться, то і це вже буде допомога.

ВИПЕРЕДЖУЮЧИ ЗАСОБИ масової інформації, кандидат на номінацію у президентських виборах губернатор Аркенса Білл Клінтон виступив публічно зі своїм листом, що його він писав тому 22 роки до рекрутської комісії у справі своєї військової служби. Щоби хоч трохи врятувати себе перед виборцями, губернатор Клінтон, перепросив і тим самим потвердив, що обдурив військового старшини, що він має намір замість відбуття активної військової служби вступити на старшинський вишкіл у військовій резерві, чого він ніколи не зробив.

Замість квітів на могилу

бл. п. Лесика Рейнарівича

складую 100 доларів

на ФОНД ДОПОМОГИ ДІТЯМ ЧОРНОБИЛЯ

Опечаленим родичам та всій родині висловлюю глибоке співчуття.

Анна ПОЛІТИЛО

В Сороковий день, як відійшла у вічність
наша дорога

бл. п.

ДАРІЯ РЕБЕТ

з ЦІСИКІВ

будуть відправлені

ЗАУПОКІЙНІ БОГОСЛУЖБИ

в неділю, 23-го лютого 1992 року

в церкві Різдва Пресвятої Богородиці

в Нью Бранзвіку, Н. Дж.

та

13-го лютого в церкві св. Юрія Переможця

в Ошаві, Канада.

Про молитви за спокій душі покійної просить родина:

ОЛЕНА ТАНЧАК
ЄВГЕНІЯ І МАРІЯ ЦІСИК
МАРІЯ І ЮРІЙ ДИЦЬО з родиною
ІВАНІА КОНОНІВ

ПОДЯКА

Дня 18-го вересня 1991 р. з волі Всевишнього
відійшов у вічність

наш найдорожчий і незабутній
МУЖ, БАТЬКО І ДІДО

бл. п.

ЛЕВ ЛОМИШ

Складаю щирю подяку о. Лаптіт і о. Крейн, за відправлення Панахиди, Святої Літургії та похоронних обрядів в церкві і на цвинтарі св. Якова.

Сердечна подяка Зенкові Депутатові і його синам, Мирославу й Юричові, хорів під проводом Теодозія Пришляка з Баффало, Н. Й. за чудові спів і труди.

Зокрема дякую родині, приятелям і знайомим за численну участь, за співчуття, листовано і телефонічно і за чудові квіти.

Щиро сердечна подяка О. Бережницькій, Церки, З. Депутат, Ярославів Пришляков, Г. Олексій за теплі прощальні слова під час Тризни.

Щира подяка за пожертви в пам'ять покійного.

На допомогу в Україні — ККДУ	\$385.00
На допомогу церкві	275.00
На Святі Літургії	265.00
СВА Вашингтон, на пресфонд „Наше Життя“	25.00
Разом	\$950.00

Хай Господь нагородить вас всіх своїми щедрими ласками.

у глибокому смутку —

дружина — ДАРІЯ

В СЕРЕДУ, 12-ГО ЛЮТОГО, Європейський парламент проголосував за заборону реклами тютюнових виробів на території країн. — членів Європейського Спільного ринку. Згідно з прийнятим рішенням, тютюновим фірмам заборонено не тільки рекламувати сигарети в пресі і громадських місцях, але й бути спонсорами різних культурних програм.

ВПРОДОВЖ ОСТАННІХ десятих років південна Каліфорнія мала проблеми з достатністю опадів до тієї міри, що в деяких околицях треба було боротися з посухою. Однак впродовж минулого тижня випала така велика кількість дощів, що спричинила великі повені з людськими жертвами, не говорячи вже про матеріальні втрати. Мало того, метеорологи передбачають, що в наступних кількох днях може прийти свіжа хвиля дощових бур. З цього приводу каліфорнійський губернатор Пітер Вілсон проголосив повіті Лос Анджелес і Вентура околицями нагної потреби, що дає потеплішим можливості негайної допомоги.

ПЕРЕБУВАЮЧИ ЦЬОГО тижня на офіційних відвідинах у Вашингтоні, прем'єр-міністр Туреччини Сулейман Дамірел остерігав президента Джорджа Буша перед всякими спробами відтягнути від влади президента Іраку Саддама Хусейна. С. Дамірел вважає, що таке потягнення зі сторони ЗСА не було б гідним тепер єдиної світової потуги. Аналітики вважають, що Уряд ЗСА повинен прислухатися до С. Дамірела, країна якого була сильним спільником ЗСА у війні проти Іраку, а крім цього повинна в майбутньому бути одною із тих країн, що дораджуватимуть у справах Іраку.

В Україні

(Закінчення зі стор. 1)

во-технічного прогресу при Кабінеті Міністрів України. Відомство забезпечуватиме правову охорону об'єктів промислової власності, видаватиме патенти та інші охоронні документи на винаходи, промислові зразки, а також функціонування єдиної патентної системи та на території України. Головою Держпатенту України призначено Валерія Петрова.

Фрунзівка, Одеської області, 5-го лютого. — На території району з'явилася нова служба — стаціонар-

ний митний пункт, що розташований на кордоні району з Молдовою. Головна мета пункту — захист споживчого ринку України. Працівники правоохоронних органів сторожують цілодобово.

Херсонщина. — Вісім фермерів села Садова, Білозірського району, подали заяву до Сільської Ради про придбання землі, згідно з законом ВР про приватизацію землі. Однак Сільрада відмовила фермерам у наданні землі та має намір звернутися до ВР України з вимогою скасувати схвалений закон про приватизацію.

В СЕРЕДУ, 12-ГО ЛЮТОГО, сотні алжирських студентів, прихильників забороненого тимчасовим урядом Ісламського фронту спасіння, провели марш протесту в місті Константіні на сході країни. Студенти несли транспаранти „Поважайте волю народу“. Як відомо, Ісламський фронт спасіння мав дістати остаточно перемогу в другій турі парламентарних виборів, однак владу перебраві воєнні, розпочавши репресії проти ісламських фундаменталістів.

ПРИХИЛЬНИКИ СКИНЕНОГО президента Звіяда Гамзахурді підірвали залізницю в західній Грузії, а в Сухумі вчинили два політичні вбивства. Від їхніх куль загинули заступник прокуратури міста Отар Саная і слідчий сухумського управління міліції Геннадій Чкадуа.

Хор „Думка“...

(Закінчення зі стор. 1)

працює з „Думкою“; ми з нього дуже вдяковані“.

Одним з найважливіших плянів хору є відраження молодого „Думки“ — хору хлопців та дівчат віком від 8 до 12 років. Як відомо, такий хор вже був створений двічі, але з різних причин перестав існувати. Для відновлення цього хору знайти нових членів сподіваються серед пластунів, сумішків, учнів шкіл українознавства метрополії Нью Йорку та Нью Джерсі. „Ми надіємося, що багато молодих людей зацікавляться і прийдуть до нас, щоб з нами працювати і мати нагоду поїхати до України. Справді, такі поїздки є великим зворушенням“, — сказала М. Решітнік. А Е.Кухар підкреслив, що існування молодого хору важливе ще й тому, щоб був забезпечений постійний доплив вишколених сил до основного складу „Думки“.

На кінець співбесіди звертаємося до нового диригента хору В. Герчинського з проханням розповісти читачам про себе.

„Мій творчий шлях почався біля двадцяти років тому, коли я, ще навчаючись в музично-педагогічному училищі ім. Філарета Колесси у Львові, зорганізував при Поліграфічному Інституті аматорський хор. Під час навчання в консерваторії я почав працювати як хормайстер хору Політехнічного Інституту. З тим колективом я пропрацював п'ять років; ми їздили в концертні поїздки по колишньому СРСР, стали лауреатами обласної молодіжної премії. Після закінчення навчання я отримав запрошення працювати хормайстром львівської опери і залишився працювати у Львівській Консерваторії зі студентським хором. Минулого року я почав викладати на хоровавому відділі вищезгаданого консерваторії.“

Керувати ньюйоркською „Думкою“ я почав 1-го листопада 1991 року, і цей день став для мене пам'ятним. Хор справив на мене дуже добре враження, хористи старіються і не дивлячись на те, що рівень співаків різний, всі віддають багато зусиль, що дозволяє надіятися на успіх. Також подивляю відданість людей, які після важкого дня праці йдуть на проби, часами здаючи, бо хор „Думка“ — це частина їх життя.

Перед нами велика ціль — гідно відсвяткувати ювілей Миколи Лисенка. Це є надзвичайно цікавим, бо вперше зійдуться вже названі тут два хори, але одночасно це вимагає багато праці, бо треба дорівняти киянському професійному хору“.

Сподіваємося, що „Думка“ на чолі зі своїм новим диригентом успішно виконає поставлені перед нею складні завдання. В найближчих планах хору — сумісний концерт з киянською „Думкою“, які відбуватимуться в Нью Йорку.

ПРЕСОВИЙ ФОНД „СВОБОДИ“

На цьому місці друкуємо імена тих ВШ. Громадян, що надіслали свою пожертву на фонд „Свободи“ і дитячого журналу „Веселка“ та потверджуємо з подякою висоту одержаної суми.

ЛИСТА Ч. 3.

О. Дармохвал, Лискарівська, 30.00
д-р М. Новосад, Елджин, 20.00
К. Бенко, Арлінгтон Гайтс, 10.00
А. Герман, Джерсі Ситі, 10.00
А. Голово, Ст. Пол, 10.00
Н. Загайкевич, Ірвінгтон, 10.00
Т. Козак, Сувел, 10.00
Ю. Колодій, Джерсі Ситі, 10.00
Г. Кохан, Джексон, 10.00
О. Курило, Вестон, 10.00
М. Лаврук, Бруклін, 10.00
М. Мандибул, Гротон, 10.00
С. Савчук, Елмгріст, 10.00
В. Шандрук, Філадельфія, 10.00
І. Бабак, Філадельфія, 5.00
М. Белей, Нью Гейвен, 5.00
М. Дембіцький, Стемфорд, 5.00
А. Дразновська, Філадельфія, 5.00
І. Журак, Вудгейв, 5.00
М. Кунювський, Чикаго, 5.00
В. Мельник, Воррен, 5.00
Н. Ніколенко, Галівуд, 5.00
І. Олійник, Бет, 5.00
М. Пацур, Філадельфія, 5.00
В. Пущар, Філадельфія, 5.00
Т. Слівінський, Стр. тфорд, 5.00
А. Соколов, Гемтрем, 5.00
М. Тренза, Карл Плейс, 5.00
М. Фашендик, Шебойген, 5.00
Я. Шаруп, Чикаго, 5.00
Т. Зазука, Піро Парк, 2.00

ВІДІЙШЛИ ВІД НАС

МАРІЯ КУРИЛО член УНС Відді. 106-го в Чикаго, Іллі. померла 25-го вересня 1991 року на 78-му році життя. Нар. 12-го жовтня 1912 року в Чикаго, Іллі. Членом УНС стала 1932 року. Залишила у смутку дочку Ірену Куріло-Станкет. Похорон відбувся 30-го вересня 1991 року на цвинтарі св. Миколая в Чикаго, Іллі.

Вічна їй Пам'ять!

Секретар

МИХАЙЛО ПОЛОХ член УНС Відді. 20-го в Дітроїті, Миш. помер 18-го жовтня 1991 року на 80-му році життя. Нар. 23-го листопада 1910 року в Україні. Членом УНС став 1971 року. Залишив у смутку сина: Петра, Волтера і Ярослава і онуку Мішеля. Похорон відбувся 23-го жовтня 1991 року на цвинтарі Мт. Олівет в Дітроїті, Миш. Вічна йому Пам'ять!

Роман Куропася, секр.

ПАВЛО ГЕРУС член УНС Відді. 292-го Т-ва ім. св. Івана Хрестителя в Дітроїті, Миш. помер 20-го листопада 1991 року на 83-му році життя. Нар. 1908 року в селі Медзаркі, Сокаль, Україна. Членом УНС став 1966 року. Залишив у смутку дружину Аллі, сина Павла мол. невістку Керол, онуку Скату і Христини. Похорон відбувся на цвинтарі Меморіал Гарденс Мавзолеум в Фт. Маєрс, Фла. Вічна йому Пам'ять!

Степел Федик, секр.

АНТІН І. ЗДАРКО член УНС Відді. 72-го Т-ва ім. Івана Франка в Тітусвіллі, Па. помер 8-го грудня 1991 року на 80-му році життя. Нар. 12-го червня 1911 року в Тітусвіллі, Па. Членом УНС став 1951 року. Залишив у смутку сина Антона, Едварда і Павла та дочку Катерину Болдвін. Похорон відбувся 11-го грудня 1991 року на цвинтарі Skyview Memorial, Hometown, Pa. Вічна йому Пам'ять!

Секретар

ІОСИФ С. КРУПСЬКИЙ член УНС Відді. 382-го Т-ва ім. Святої Тройці у Френкфіллі, Па. помер 11-го грудня 1991 року на 82-му році життя. Нар. 24-го квітня 1909 року в Магоні Ситі, Па. Членом УНС став 1974 року. Залишив у смутку дружину і двох синів. Похорон відбувся 14-го грудня 1991 року на цвинтарі Skyview Memorial, Hometown, Pa. Вічна йому Пам'ять!

Юлія Г. Кресіна, секр.

HELP WANTED

ORDER FULFILLMENT COORDINATOR

A national service company headquartered in Hudson County, New Jersey seeks an Order Fulfillment Coordinator who is technically oriented to join our fast-paced marketing division.

The successful candidate will have an associates degree in mechanical or electrical engineering, or vocational school training in drafting or machine shop disciplines.

Strong computer skills required (Lotus, WordPerfect, etc.) & knowledge of foreign language a must.

We offer a competitive salary & a comprehensive benefit package including 401K & tuition reimbursement, & opportunities for professional growth. For confidential consideration, please forward your resume, salary history & salary requirements to: Dept. 486, 401 Broadway, 21st Floor New York City, N.Y. 10013 Equal Opportunity Employer

ПОШУКУЄМО ЖІНКУ

для опіки над дитиною 18 місяців і легкої домашньої праці. Телефонувати від 12 до 7-ої веч. Телефон: (914) 858-4209

НА ПРОДАЖ

Продається у Києві КВАРТИРА, площею 47 метрів кв., на 3-му поверсі, у відмінному стані. Має 2 окремі кімнати, кухню, ванну з лазничкою, телефон. Розташована близько від станції метро, на Дарницькій площі. Коштує \$12,000. Телефон у Києві 227-74-78 в Америці (215) 364-5326

РІЗНЕ

UKRAINIAN SINGLES NEWSLETTER Serving Ukrainian singles of all ages throughout the United States and Canada.

For information send a self-addressed stamped envelope to: Single Ukrainians P.O. Box 24733 Phila., Pa. 19111

НІНА БІЛОК член УНС Відді. 285-го Т-ва ім. св. Юрія Переможця в Рочестері, Н.Й. померла 1-го грудня 1991 р. на 82-му році життя. Нар. 1909 року в Луцьку, Волинь, Україна. Членом УНС стала 1972 року. Залишила у смутку племінника з родинами в Рочестері і дві сестри з родинами в Україні. Похорон відбувся 5-го грудня 1991 року на цвинтарі св. Андрія в С. Бавнд Бруку, Н. Дж. Вічна їй Пам'ять!

А. Скібіцький, секр.

АТАНАС ФЕДОЛЯК член УНС Відді. 194-го в Нью Йорку, Н.Й. помер 10-го листопада 1991 року на 81-му році життя. Нар. 1911 року в Україні. Членом УНС став 1949 року. Залишив у смутку дружину Галину, сестру і дочку в Україні. Похорон відбувся на цвинтарі Святого Духа в Гемптонбургу, Н.Й. Вічна йому Пам'ять!

О. Юзеніс, секр.

ПАВЛО ГАРСІЯ член УНС Відді. 305-го в Магоні Ситі, Па. помер 30-го листопада 1991 року на 58-му році життя. Нар. 8-го жовтня 1933 року в Магоні Ситі, Па. Членом УНС став 1972 року. Залишив у смутку дружину Патрицію, сина Альберта і Мануєла. Похорон відбувся 6-го грудня 1991 року на цвинтарі в Магоні Ситі, Па. Вічна йому Пам'ять!

М. Гентош, секр.

ПАВЛО І. ЛУЧКО член УНС Відді. 145-го Т-ва ім. св. Марії в Алтуна, Па. помер 30-го листопада 1991 року на 68-му році життя. Нар. 19-го квітня 1923 року в Алтуні, Па. Членом УНС став 1958 року. Залишив у смутку дочку Керол Тейлор. Похорон відбувся 4-го грудня 1991 року на цвинтарі св. Марії в Алтуна, Па. Вічна йому Пам'ять!

Секретар

ІОСИФ РЕПУЖИНСЬКИЙ член УНС Відді. 334-го Т-ва ім. Івана Франка в Пармі, Огайо, помер 23-го листопада 1991 року на 73-му році життя. Нар. 1918 року в Клівленді, Огайо. Членом УНС став 1935 року. Залишив у смутку одну дочку, трьох синів і сестру. Похорон відбувся 26-го листопада 1991 року на цвинтарі Бруклін Гайтс в Клівленді, Огайо. Вічна йому Пам'ять!

Стефанія Бохонок, секр.

ШКІРНІ НЕДУГИ РАК ШКІРИ

ВЕНЕРИЧНІ ХВОРОБИ

ЗАБИГИ ПРОТИ ВТРАТИ ВОЛОССЯ

ЗАСТРІКИ COLLAGEN

ЛІКУВАННЯ ЗМОРЩОК

JIM BARAL, M.D.

ЛІЦЕНЗІЙОВАНИЙ ДЕРМАТОЛОГ

Центр американської дерматології

(212) 247-1700

210 Central Park South

New York, N.Y.

(bet. B'way & 7th Ave.)

Медика приймається. Пациєнти приймаються тільки за домовленістю.

Можете знайти нас скоро в NYX Yellow Pages.

PAKKA COMPANY

26 First Avenue Tel. (212) 473-3550

ПО ГУРТОВИХ ЦІНАХ: нитки ДМЦ, різного роду матеріали для вишивання, канви, книжки з українськими зображеннями, і т. п. в Арці.

РОЗШУКИ

Брієль Дарія Михайлівна пошукує **БІЛОВУСА МИХАЙЛА ІОСИФА** з Угріці, р-н Глубоцький, Тернопіль. Хто знав би про них або вони самі прошу писати: Україна Львівська обл. м. Дрогобич вул. Герцена 9/23

Іван Любківський пошукує 2-ох своїх кузнів **МОСКАЛЯ ФЛОРІЯНА І ЯНА**, (Джана), що мали б проживати в околиці Нью Йорку. Хто знає про них або вони самі прошу писати: 274003 Україна місто Чернівці вул. С. Шедрина 36/34

Сестра **Софія** пошукує свого брата **ШВАРЧУКА ВАСИЛЯ ПЕТРОВИЧА**.

Народився в листопаді 1925 р., в селі Журавники Львівської області. Хто знає про нього або він сам прошу писати на адресу: 290014 Україна м. Львів — 14 вул. Березова, 38

Дрібняк Софія Петрівна

FUNERAL DIRECTORS

ПЕТРО ЯРЕМА

УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК

Займається похоронами в BROOKLYN, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ

ЛУІС НАЙГРО — директор Родина ДМИТРИК

Peter Jarema

129 EAST 7th STREET NEW YORK, N.Y. 10009

(212) 674-2568

LYTWYN & LYTWYN

UKRAINIAN FUNERAL DIRECTORS

AIR CONDITIONED

Обслуґа ШІРА і ЧЕСНА. Our Services Are Available Anywhere in New Jersey. Також займаємося похоронами на цвинтарі в Бавнд Бруку і перенесенням тілних останків з різних країн світу.

UNION FUNERAL HOME

1600 Stuyvesant Avenue (corner Stanley Terr.)

UNION, N.J. 07083

(908) 964-4222

(201) 375-5555

ПАМ'ЯТНИКИ

з різних гранітів, ставимо на цвинтарях св. Андрія в Бавнд Бруку, св. Духа в Гемптонбургу, та інших

ВІДОМА СОЛІДНА ФІРМА

Cypress Hills

Monuments

Власник — українець **ВОЛОДИМИР БІЛАНСЬКИЙ**, **ОКСАНА ЛОБАЧЕВСКА**

800 JAMAICA AVENUE Brooklyn, N.Y. 11208

Tel.: (718) 277-2332

Відкрито кожного дня, в суботу включно, від 9 до 5 по пол.

В неділю від 10 до 4 по пол. На бажання і для вигоди клієнтів радо заїдемо до Вашого дому з проектами і порадами.

Окружний Комітет Відділів УНСоюзу НЮАРК, Н. Дж.

повідомляє, що

РІЧНІ ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ

відбудуться

в неділю, 23-го лютого 1992 р., о год. 1-й по пол.

в залі школи св. Івана Хрестителя

746 Sanford Avenue, Newark, N.J.

У загальних зборах зобов'язані взяти участь, з рішенням правом голосу: Члени Управи Окружного Комітету, Конвенційні Делегати, та по два делегати наступних Відділів:

14, 27, 37, 65, 76, 133, 142, 172, 214, 219, 234, 306, 322, 340, 371, 413, 459, 490

Гостей, Членів Українського Народного Союзу радо вітаємо.

ПРОГРАМА НАРАД:

1. Відкриття і схвалення порядку нарад
2. Ствердження правосильності зборів
3. Вибір Президії
4. Відчитання і прийняття протоколу з попередніх Загальних Зборів
5. Звіти уступаючої Управи і Контрольної Комісії
6. Дискусія над звітами і їх прийняття
7. Вибір нової Управи
8. Слово головного передсідника УНСоюзу УЛЯНИ ДЯЧУК
9. План праці на бжучий рік
10. Внески і запити
11. Закриття Загальних Зборів

У нарадах візьмуть участь:

Уляна Дячук, головний передсідник УНС

д-р Нестор Л. Олесницький, заст. гол. передсідника УНС

Андрій Кейбіда, головний радний УНС

За УПРАВУ ОКРУГИ:

Роман Я. Пиндус, голова Ярослав Леськів, заст. голови Теофіл Клебан, секретар Володимир Боярський, касир

Окружний Комітет Відділів УНСоюзу ЧИКАГО, Іллі.

повідомляє, що

РІЧНІ ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ

відбудуться

в суботу, 29-го лютого 1992 року

о год. 12-й в полудне

в залі Культурного Осередку при церкві свв. Володимира й Ольги

2247 W. Chicago Avenue, Chicago, Ill.

У загальних зборах зобов'язані взяти участь, з рішенням правом голосу: Члени Управи Окружного Комітету, Конвенційні Делегати, та по два делегати наступних Відділів:

17, 22, 51, 100, 103, 106, 107, 114, 125, 131, 136, 139, 157, 176, 190, 220, 221, 243, 250, 259, 301, 379, 395, 399, 423, 425, 452, 472.

Гостей, Членів Українського Народного Союзу радо вітаємо.

ПРОГРАМА НАРАД:

1. Відкриття і схвалення порядку нарад
2. Ствердження правосильності зборів
3. Вибір Президії
4. Відчитання і прийняття протоколу з попередніх Загальних Зборів
5. Звіти уступаючої Управи і Контрольної Комісії
6. Дискусія над звітами і їх прийняття
7. Вибір нової Управи
8. Слово головного секретаря УНСоюзу ВОЛОДИМИРА СОХАНА
9. План праці на бжучий рік
10. Внески і запити
11. Закриття Загальних Зборів

У нарадах візьмуть участь: